

Panasonic®

Guide d'installation

Système de réseau privé
Sirène intérieure

Modèle **KX-HNS105EX1**



Vous venez d'acquérir un produit Panasonic et nous vous en remercions.

Le présent document vous indique comment installer la sirène intérieure de manière correcte.

Pour plus de détails concernant l'utilisation du système, reportez-vous au Guide de l'utilisateur (page 14).

Veuillez lire le présent document avant d'utiliser l'appareil et le conserver pour référence ultérieure.



PNQX7977ZA

PNQX7977ZA CC0116WK0 (E)

Sommaire

Introduction

Informations sur les accessoires3

Informations importantes

À propos de ce système4

Pour votre sécurité4

Consignes de sécurité
importantes5

Pour des performances
optimales6

Autres informations7

Configuration

Pièces et fonctions8

Voyant LED8

Vue d'ensemble de la
configuration8

Enregistrement de la sirène9

Vérification de la zone
d'utilisation10

Installation11

Remarque relative aux connexions
électriques12

Annexe

Test de la sirène13

Réglage du volume de la sirène13

Fonctionnalités disponibles lors de
l'utilisation de l'application [Home
Network]13

Accès au Guide de l'utilisateur14

Caractéristiques14

Informations sur les accessoires

Accessoires fournis

N°	Accessoire/Référence	Quantité
①	Adaptateur secteur/PNLV236CE	1
②	Rallonge c.c.	1
③	Vis de montage mural (25 mm)	2



Autres informations

- La conception et les caractéristiques peuvent être modifiées sans préavis.
- Les illustrations figurant dans ce manuel peuvent différer légèrement du produit réel.
- Pour obtenir des informations relatives à la directive ErP, veuillez lire la section "Informations relatives à l'écoconception" du Guide de configuration système du hub.

Marques commerciales

- iPhone et iPad sont des marques commerciales de Apple Inc., déposées aux Etats-Unis et dans d'autres pays.
- Android est une marque de Google Inc.
- Microsoft, Windows et Internet Explorer sont des marques commerciales, déposées ou non, de Microsoft Corporation aux États-Unis et/ou dans d'autres pays.
- Les autres marques commerciales mentionnées ici sont la propriété de leurs détenteurs respectifs.

Informations importantes

À propos de ce système

- Ce système est un système auxiliaire, il n'est pas conçu pour assurer une protection complète contre le vol. Panasonic décline toute responsabilité en cas de vol lors de l'utilisation de ce système.
- Les fonctionnalités sans fil du système sont soumises à des interférences, le fonctionnement ne peut donc être garanti dans toutes les situations. Panasonic décline toute responsabilité en cas de blessures ou de dommages suite à une panne ou une erreur de communication sans fil.

Pour votre sécurité

Pour éviter tout risque de dommages corporels ou matériels, voire d'accident mortel, lisez attentivement cette section avant d'utiliser l'appareil, de manière à être assuré que vous l'utilisez d'une façon appropriée et sûre.

AVERTISSEMENT

Connexion électrique

- Utilisez uniquement l'alimentation électrique indiquée sur le produit.
- Ne surchargez pas les prises électriques et les cordons d'alimentation. Ceci risque de provoquer un incendie ou une décharge électrique.
- Insérez complètement l'adaptateur secteur/la fiche d'alimentation dans la prise de courant. Le non-respect de ces instructions peut entraîner une décharge électrique et/ou une accumulation de chaleur qui peut provoquer un incendie.

- Enlevez régulièrement la poussière ou autres débris de l'adaptateur secteur et la fiche d'alimentation en les retirant de la prise de courant, puis en les essuyant avec un chiffon sec. L'accumulation de poussière peut provoquer un défaut d'isolation résultant par exemple de l'humidité, etc. et provoquer un incendie.
- Débranchez l'appareil de la prise électrique s'il émet de la fumée, une odeur anormale ou fait un bruit inhabituel. Ces situations pourraient en effet provoquer un incendie ou une décharge électrique. Assurez-vous que la fumée a cessé et contactez un centre de service agréé.
- Débranchez l'appareil de la prise électrique et ne touchez jamais ses composants internes si le boîtier est ouvert. Il existe un danger de décharge électrique.
- Ne touchez jamais la fiche avec des mains humides. Il existe un danger de décharge électrique.
- Ne connectez pas de dispositifs autres que ceux spécifiés.

Installation

- Pour éviter tout risque d'incendie ou de décharge électrique, n'exposez jamais cet appareil à la pluie ou à une source d'humidité.
- Ne placez pas ou n'utilisez pas ce produit à proximité d'appareils à contrôle automatique, tels que des portes automatiques ou des alarmes incendie. Les ondes radio émises par ce produit peuvent entraîner des dysfonctionnements de ces appareils et provoquer un accident.
- Evitez de tirer ou de tordre le cordon de l'adaptateur secteur, ou de le placer sous des objets lourds.
- Installez l'appareil sur une surface verticale uniquement. N'installez pas

Informations importantes

l'appareil au plafond, il pourrait tomber et causer des dommages ou des blessures.

- Conservez les petites pièces (vis, etc.) hors de portée des enfants. Il y a un risque d'ingestion. En cas d'ingestion, consultez immédiatement un médecin.

Mesures de précaution

- Débranchez le produit de la prise électrique avant tout nettoyage. N'utilisez pas de nettoyeurs liquides ou à aérosol.
- Ne démontez pas le produit.
- Ne placez jamais d'objets en métal à l'intérieur de l'appareil. Si des objets en métal pénètrent dans l'appareil, désactivez le disjoncteur et contactez un centre de réparation agréé.

Précautions médicales

- Consultez le fabricant de tout appareil médical personnel (par exemple stimulateurs cardiaques ou aides auditives) pour vous assurer qu'ils sont correctement protégés contre l'énergie radioélectrique externe. Les fonctionnalités DECT utilisent une fréquence comprise entre 1,88 GHz et 1,90 GHz, avec une puissance de transmission maximale de 250 mW.
- N'utilisez pas ce produit dans les établissements de santé si la réglementation affichée dans ces zones vous interdit de le faire. Il est possible que les hôpitaux ou les établissements de santé utilisent des équipements potentiellement sensibles à l'énergie radioélectrique externe.

ATTENTION

Installation et emplacement

- N'installez jamais le câblage pendant un orage.
- L'adaptateur secteur est utilisé comme principal organe de déconnexion. Assurez-vous que la prise secteur est installée près de l'appareil et est facilement accessible.
- Pour éviter le risque de strangulation, maintenez l'appareil et l'adaptateur secteur à au moins 1 m du berceau d'un enfant et hors de portée de jeunes enfants.

Prévention des accidents et des blessures

- N'approchez pas vos oreilles de l'appareil car les sons émis par celui-ci sont élevés et peuvent entraîner des dommages auditifs.
- Ne regardez pas directement la lumière stroboscopique lorsqu'elle clignote. La lumière stroboscopique peut entraîner des dommages oculaires.
- Faites attention à l'environnement lors de l'installation du produit. Faites attention aux bébés, aux enfants et aux personnes âgées, ils peuvent être plus sensibles aux sons et aux lumières stroboscopiques.

Consignes de sécurité importantes

Lorsque vous utilisez votre produit, observez toujours des précautions de sécurité élémentaires afin de réduire le risque d'incendie, de décharge électrique et de blessure, notamment :

Informations importantes

1. N'utilisez pas ce produit à proximité d'eau, par exemple près d'une baignoire, d'un lavabo, d'un évier de cuisine ou d'un bac à lessive, dans un sous-sol humide ou au bord d'une piscine.
2. Utilisez uniquement le câble d'alimentation indiqué dans le présent document.

CONSERVEZ CES INSTRUCTIONS

Pour des performances optimales

Emplacement du hub et prévention du bruit

Le hub et autres appareils Panasonic compatibles utilisent des ondes radio pour communiquer les uns avec les autres.

- Pour bénéficier d'une zone de couverture maximale et éviter les bruits parasites, il est recommandé d'installer le hub comme indiqué ci-dessous :
 - à un emplacement pratique, élevé et central, sans obstacles entre l'appareil et le hub, dans un environnement intérieur ;
 - loin d'appareils électroniques tels que téléviseurs, radios, ordinateurs, périphériques sans fil ou autres téléphones ;
 - loin de transmetteurs à radiofréquence (par exemple, antennes externes de stations de téléphonie mobile). (Évitez de placer le hub sur une baie vitrée ou à proximité d'une fenêtre.)
- Si la réception à l'emplacement du hub n'est pas satisfaisante, déplacez le hub vers un autre emplacement offrant une meilleure réception.

Environnement

- Maintenez le produit éloigné des appareils générant du bruit électrique, par exemple les lampes fluorescentes et les moteurs.
- Le produit ne devrait pas être exposé à de la fumée excessive, de la poussière, des températures élevées et des vibrations.
- Le produit ne devrait pas être exposé à la lumière directe du soleil.
- Ne placez pas d'objets lourds sur le produit.
- Lorsque vous n'utilisez pas l'appareil pendant une longue période, débranchez-le de la prise électrique.
- Maintenez l'appareil éloigné de toute source de chaleur (radiateur, autocuiseur, etc.) et ne le laissez pas dans une pièce où la température est inférieure à 0 °C ou supérieure à 40 °C. Évitez également les sous-sols humides.
- L'utilisation de ce produit à proximité d'appareils électriques peut causer des interférences. Éloignez-le des appareils électriques.

Autres informations

Entretien habituel

- Nettoyez la surface extérieure de l'appareil avec un chiffon doux humide.
- N'utilisez pas de benzène, diluant ou toute poudre abrasive.

Élimination des équipements usagés (uniquement en Union européenne et dans les pays disposant de systèmes de recyclage)



Apposé sur le produit lui-même, sur son emballage, ou figurant dans la documentation qui l'accompagne, ce pictogramme indique que appareils électriques et électroniques usagés, doivent être séparées des ordures ménagères.

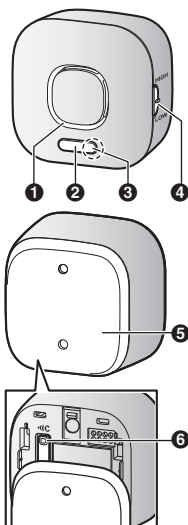
Afin de permettre le traitement, la valorisation et le recyclage adéquats des appareils usagés, veuillez les porter à l'un des points de collecte prévus, conformément à la législation nationale en vigueur.

En les éliminant conformément à la réglementation en vigueur, vous contribuez à éviter le gaspillage de ressources précieuses ainsi qu'à protéger la santé humaine et l'environnement. Pour de plus amples renseignements sur la collecte et le recyclage, veuillez vous renseigner auprès des collectivités locales.

Le non-respect de la réglementation relative à l'élimination des déchets est passible d'une peine d'amende.

Configuration

Pièces et fonctions



- ❶ Avertisseur sonore
- ❷ Lumière stroboscopique
Clignote lorsque la sirène retentit.
- ❸ Voyant LED
- ❹ [HIGH]/[LOW] (élevé/faible)
Permet de régler le volume de la sirène (page 13).
- ❺ Cache arrière
- ❻ [(•)]C
Permet d'enregistrer la sirène au niveau du hub.

Voyant LED

Vous pouvez vérifier le statut de la sirène à l'aide du voyant LED.

Voyant	Etat
Vert, allumé	Fonctionnement normal*1
Rouge, clignotement lent	La sirène n'est pas enregistrée au niveau du hub
Rouge, clignotant	La sirène est hors de portée du hub
Rouge, clignotement rapide	Le système d'alarme a été déclenché*1
Vert, clignotant lentement	Mode d'enregistrement (vous avez appuyé sans relâcher sur [(•)]C)
Eteint	Aucune alimentation électrique

*1 Vous pouvez configurer la sirène de manière à ce que son voyant LED ne s'allume pas.

Vue d'ensemble de la configuration

- 1 **Configuration initiale**
Assurez-vous de pouvoir accéder au système à l'aide de votre appareil mobile. Pour plus de détails, reportez-vous au Guide de configuration du système fourni avec le hub.
- 2 **Enregistrement**
L'enregistrement n'est requis que si la sirène a été achetée séparément (pas dans le cadre d'un ensemble).

Configuration

3 Vérification de la zone d'installation

Lisez les informations du présent document pour vous assurer que la zone d'installation souhaitée est adaptée au bon fonctionnement de l'appareil.

4 Installation

Installez la sirène à l'emplacement souhaité.

Enregistrement de la sirène

Cette procédure n'est pas requise pour les appareils inclus dans un ensemble.

Pour utiliser la sirène, vous devez l'enregistrer au niveau du hub.

Si vous avez acheté les appareils séparément (pas dans le cadre d'un ensemble), vous devez enregistrer chaque appareil au niveau du hub.

Vous pouvez enregistrer chaque appareil à l'aide des boutons d'enregistrement ou de l'application **[Home Network]**.

Remarques :

- Avant d'enregistrer la sirène, assurez-vous que les adaptateurs secteur du hub et de la sirène sont connectés et que chaque appareil est sous tension.

À l'aide des boutons d'enregistrement

1 Hub :

Appuyez sans relâcher sur **[••]C** **OTHER DEVICE**] jusqu'à ce que le voyant LED clignote lentement en vert.

2 Sirène :

Appuyez sans relâcher sur **[••]C** jusqu'à ce que le voyant LED clignote lentement en vert (page 8).

- Une fois l'enregistrement terminé, le hub émet un long signal sonore.

Remarques :

- Pour procéder à l'annulation sans enregistrer la sirène, appuyez de nouveau sur la touche **[••]C** au niveau du hub et de la sirène.
- En cas d'échec de l'enregistrement, le hub émet plusieurs signaux sonores courts.

À l'aide de l'application

Lors de l'enregistrement de la sirène à l'aide de l'application **[Home Network]**, vous pouvez attribuer un nom à vos appareils et les regrouper par emplacement. Pour plus d'informations, reportez-vous au Guide de l'utilisateur (page 14).

Configuration

Vérification de la zone d'utilisation

Plage de communication sans fil

La plage de communication sans fil de chaque appareil du système par rapport au hub est d'environ 50 m à l'intérieur et d'environ 300 m à l'extérieur. Il est possible que la communication sans fil ne soit pas fiable lorsque les obstacles suivants se trouvent entre le hub et les appareils.

- Écrans ou portes en métal
- Murs isolés avec des feuilles d'aluminium
- Murs en béton ou en tôle ondulée
- Fenêtres à double vitrage
- Plusieurs murs
- Lorsque les appareils se situent à des étages différents ou dans différents bâtiments

Remarques :

- Vous pouvez vérifier le statut de communication de la sirène à l'aide du voyant LED de la sirène (page 8). Si le voyant LED est allumé en vert ou clignote rapidement en rouge, la sirène communique correctement avec le hub.

Mises en garde relatives à la zone d'utilisation

L'utilisation de la sirène dans les lieux suivants peut entraîner des déformations, des anomalies de fonctionnement ou des pannes.

- À la lumière directe du soleil
- Dans des lieux exposés à la graisse ou à la vapeur (cuisines, par exemple)
- À proximité d'un feu ou d'appareils de chauffage

- À proximité de champs magnétiques (fours à micro-ondes et aimants, par exemple)
- Dans des lieux soumis à des changements de températures extrêmes (climatiseurs, par exemple)
- Dans des lieux avec des objets réfléchissants (vitre, par exemple), qui peuvent interférer avec la détection des variations de température
- Dans des lieux où la température est affectée par des objets très lumineux (lampes fluorescentes, par exemple)
- À proximité d'appareils qui émettent de fortes ondes radio (téléphones portables, par exemple)

Configuration

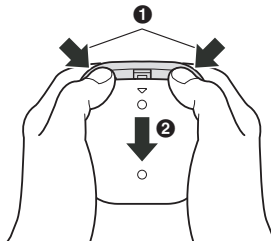
Installation

Vous pouvez fixer la sirène sur un mur à l'aide des trous situés dans le cache arrière.

Remarques :

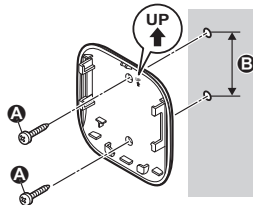
- La lumière stroboscopique clignote lorsque la sirène retentit. Installez la sirène dans un lieu où la lumière stroboscopique sera visible.
- Montez la sirène sur une surface stable en mesure d'en supporter le poids.
- Fixez fermement la sirène au mur. Si elle n'est pas fixée, elle pourrait tomber à cause des vibrations.
- N'installez pas la sirène sur un matériau souple. Elle pourrait tomber, se casser ou causer des blessures.
- Ne montez pas la sirène sur une plaque de plâtre, du béton cellulaire léger autoclavé, un bloc en béton, du contreplaqué d'une épaisseur inférieure à 25,4 mm, etc.
- Utilisez uniquement l'adaptateur secteur Panasonic PNLV236CE fourni.

- 1 Retirez le cache arrière en appuyant sur les côtés supérieurs du cache (1) et en faisant glisser le cache vers le bas (2).



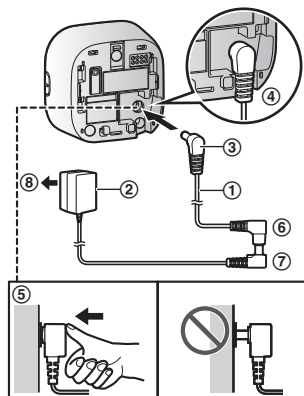
- 2 Fixez le cache arrière au mur à l'aide de vis (A).

- Placez le cache arrière avec le repère "UP" orienté vers le haut.
- B 37 mm

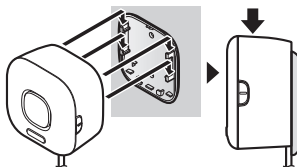


Configuration

- 3 Utilisez la rallonge c.c. (①) pour connecter l'adaptateur secteur (②) à la sirène.
- Insérez fermement la fiche mâle de la rallonge c.c. (③) dans la prise c.c. (④, ⑤).
 - Insérez fermement la fiche femelle de la rallonge c.c. (⑥) dans la fiche de l'adaptateur secteur (⑦).
- 4 Connectez l'adaptateur secteur à la prise électrique (⑧).



- 5 Fixez la sirène au cache arrière.
- Insérez les rainures de la sirène dans les 4 languettes du cache arrière, puis poussez la sirène vers le bas.



Remarques :

- Lorsque la sirène est émise ou que la lumière stroboscopique clignote, vous pouvez arrêter la sirène en appuyant sur [••]C).

Remarque relative aux connexions électriques

Connexion de l'adaptateur secteur

- L'adaptateur secteur doit être branché en permanence. (Il est normal que l'adaptateur soit chaud pendant son utilisation.)
- L'adaptateur secteur doit être branché sur une prise secteur verticale ou montée au sol. Ne branchez pas l'adaptateur secteur à une prise secteur montée au plafond, car il risque de se débrancher sous l'effet de son poids.

Panne de courant

- La sirène ne fonctionne pas pendant les pannes de courant.

Test de la sirène

Une fois l'application **[Home Network]** installée sur votre appareil mobile, vous pouvez tester la sirène à l'aide de votre appareil mobile.

Pour plus d'informations, reportez-vous au Guide de l'utilisateur (page 14).

- 1 Lancez l'application **[Home Network]** et appuyez sur **[Paramètres]**.
- 2 Appuyez sur **[Profils de l'appareil]**.
- 3 Appuyez sur **[Sirène]** et sélectionnez la sirène souhaitée.
- 4 Appuyez sur **[Test d'installation]**.
- 5 Appuyez sur **[Lire]**.

Réglage du volume de la sirène

Vous pouvez régler le volume de la sirène à l'aide du commutateur **[HIGH]/[LOW]** de la sirène (page 8).

Fonctionnalités disponibles lors de l'utilisation de l'application **[Home Network]**

Certaines des fonctionnalités de la sirène disponibles lors de l'utilisation de l'application **[Home Network]** sont répertoriées ci-dessous. Pour plus d'informations, reportez-vous au Guide de l'utilisateur (page 14).

- **Système d'alarme**

Vous pouvez utiliser l'application pour activer et désactiver le système d'alarme, vérifier l'état des différents appareils du système et consulter le journal des événements survenus. Vous pouvez également utiliser l'application pour arrêter la sirène.



- **Gestion des appareils**

Vous pouvez utiliser l'application pour vérifier l'intensité du signal sans fil de la sirène, modifier le nom de la sirène, indiquer si la sirène émet un signal sonore et/ou un signal lumineux et tester la sirène.

Annexe

Accès au Guide de l'utilisateur

Le Guide de l'utilisateur regroupe des documents en ligne qui vous aident à profiter pleinement de l'application [Home Network].

- 1 iPhone/iPad**
Appuyez sur  au niveau de l'écran d'accueil de l'application.
Appareils Android™
Appuyez sur  ou appuyez sur le bouton de menu du dispositif mobile au niveau de l'écran d'accueil de l'application.
- 2** Appuyez sur [Guide de l'utilisateur].

Remarques :

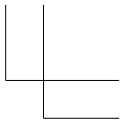
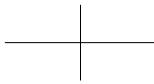
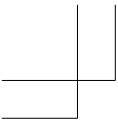
- Les versions 8 et antérieures de l'application Microsoft® Windows® Internet Explorer® ne sont pas prises en charge.
- Les versions 4.1 et plus récentes de l'application Android sont recommandées.
- Vous pouvez également accéder au Guide de l'utilisateur à partir de la page Web indiquée ci-dessous.



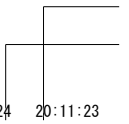
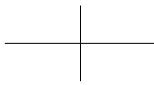
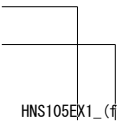
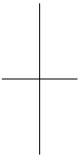
www.panasonic.net/pcc/support/tel/homenetwork/manual/

Caractéristiques

- **Normes**
DECT (Digital Enhanced Cordless Telecommunications : télécommunications numériques sans fil améliorées)
- **Plage de fréquences**
DECT : 1,88 GHz – 1,90 GHz
- **Puissance de transmission de radiofréquence**
DECT : environ 10 mW (puissance moyenne par canal)
- **Alimentation électrique**
220 – 240 V c.a., 50/60 Hz
- **Consommation**
Mode veille : Environ 2,0 W
Maximum : Environ 3,0 W
- **Volume de la tonalité d'alerte**
Environ 110 dB : (Niveau d'alerte élevé) (mesure effectuée à environ 10 cm de l'appareil)
- **Conditions de fonctionnement**
0 °C – 40 °C
- **Dimensions (hauteur x largeur x profondeur)**
Environ 71 mm x 73 mm x 46 mm
- **Poids**
Environ 90 g



Notes



Références à nous communiquer lors de tout contact

Il est recommandé de garder ces informations à portée de main lors de toute demande de réparation sous garantie.

N° de série	Date d'achat
(à l'intérieur de l'appareil)	
Nom et adresse du vendeur	

Joignez votre ticket de caisse ici.

C€0470

Panasonic System Networks Co., Ltd.

1-62, 4-chome, Minoshima, Hakata-ku, Fukuoka 812-8531, Japan

© Panasonic System Networks Co., Ltd. 2016

Panasonic®

Installationsanleitung

Heimnetzwerkssystem

Innensirene

Modellbez. **KX-HNS105EX1**



Vielen Dank, dass Sie sich für den Kauf eines Panasonic-Produkts entschieden haben.

In diesem Dokument wird die ordnungsgemäße Installation der Innensirene erklärt.

Weitere Informationen zur Verwendung des Systems finden Sie in der Bedienungsanleitung (Seite 14).

Bitte lesen Sie dieses Dokument durch, bevor Sie das Gerät in Betrieb nehmen und bewahren Sie es als zukünftige Referenz gut auf.

Inhalt

Einführung

Zubehör-Informationen3

Wichtige Informationen

Hinweise zum System4

Für Ihre Sicherheit4

Wichtige Sicherheitshinweise6

Für eine optimale Leistung6

Weitere Hinweise7

Installation

Bezeichnungen und Funktionen der

Teile8

LED-Anzeige8

Einrichtungsübersicht8

Registrierung der Sirene9

Überprüfen des

Verwendungsbereichs10

Installation11

Hinweis zum Netzanschluss12

Anhang

Testen der Sirene13

Einstellen der Sirenenlautstärke13

Verfügbare Funktionen bei

Verwendung der [Home Network]-

App13

Zugriff auf Bedienungsanleitung14

Technische Daten14

Zubehör-Informationen

Mitgeliefertes Zubehör

Nr.	Zubehör/Teilenummer	Menge
①	Netzteil/PNLV236CE	1
②	Gleichspannungsverlängerungskabel	1
③	Wandmontageschrauben (25 mm)	2



Weitere Hinweise

- Design und Spezifikationen können ohne Ankündigung geändert werden.
- Die in dieser Bedienungsanleitung verwendeten Abbildungen können vom eigentlichen Produkt geringfügig abweichen.
- Informationen über die ERP-Richtlinie finden Sie unter "Informationen zum Ecodesign" in der Anleitung zur Systemeinrichtung für die Basisstation.

Warenzeichen

- iPhone und iPad sind eingetragene Marken der Apple Inc. in den USA und anderen Ländern.
- Android ist eine Marke der Google Inc.
- Microsoft, Windows und Internet Explorer sind eingetragene Marken oder Marken der Microsoft Corporation in den USA und/oder anderen Ländern.
- Alle anderen hier erwähnten Warenzeichen sind das Eigentum der jeweiligen Unternehmen.

Wichtige Informationen

Hinweise zum System

- Dieses System ist ein Zusatzsystem; es ist nicht dafür vorgesehen, vollständigen Schutz vor Sachschäden zu bieten. Panasonic haftet nicht für den Fall, dass Sachschäden auftreten, während dieses System in Betrieb ist.
- Die drahtlosen Funktionen des Systems sind Störungen ausgesetzt, daher kann die Funktion nicht in allen Situationen garantiert werden. Panasonic haftet nicht für Verletzungen oder Sachschäden, die bei Fehlern oder Ausfall der drahtlosen Kommunikation auftreten.

Für Ihre Sicherheit

Lesen Sie diesen Abschnitt vor Inbetriebnahme des Produkts sorgfältig durch, um ernsthafte bzw. lebensgefährliche Verletzungen oder Sachbeschädigungen zu vermeiden und einen ordnungsgemäßen und sicheren Betrieb zu gewährleisten.

WARNUNG

Stromanschluss

- Verwenden Sie nur die am Produkt angegebene Stromquelle.
- Achten Sie darauf, dass Netzsteckdosen und Verlängerungskabel nicht überlastet werden. Andernfalls können Feuer oder elektrischer Schlag die Folge sein.
- Das Netzteil/den Netzstecker vollständig in die Steckdose einsetzen. Nichtbeachten kann elektrische Schläge und/oder übermäßige Wärme verursachen und zu Bränden führen.

- Entfernen Sie regelmäßig Staub usw. vom Netzteil/Netzstecker, indem Sie den Netzstecker aus der Steckdose ziehen und Netzteil und -stecker mit einem trockenen Tuch abwischen. Staub, der sich angesammelt hat, kann fehlerhafte Isolierung durch Feuchtigkeit usw. verursachen und zu Bränden führen.
- Ziehen Sie den Netzstecker des Produkts aus der Steckdose, wenn es Rauch entwickelt, einen anomalen Geruch verströmt oder ungewöhnliche Geräusche von sich gibt. Diese Bedingungen können Brände oder elektrische Schläge auslösen. Warten Sie, bis das Gerät nicht mehr raucht, und wenden Sie sich an eine autorisierte Kundendienststelle.
- Ziehen Sie den Netzstecker aus der Steckdose und berühren Sie nicht die Innenseite des Produkts, wenn das Gehäuse geöffnet wurde. Andernfalls besteht die Gefahr eines elektrischen Schlags.
- Berühren Sie den Netzstecker nie mit nassen Händen. Andernfalls besteht die Gefahr eines elektrischen Schlags.
- Schließen Sie keine Geräte an, die nicht zugelassen sind.

Installation

- Um Feuer und elektrische Schläge zu vermeiden, sollten Sie dieses Gerät niemals Regen oder Feuchtigkeit aussetzen.
- Stellen Sie das Produkt nicht in der Nähe automatisch gesteuerter Geräte, wie zum Beispiel Automatiktüren oder Feuermeldern, auf und verwenden Sie es nicht in der Nähe solcher Geräte. Von dem Produkt abgegebene Funkwellen können Fehlfunktionen anderer Geräte verursachen und damit zu Unfällen führen.

Wichtige Informationen

- Sorgen Sie dafür, dass das Netzteilkabel nicht unter Zug steht oder verbogen wird und dass keine schweren Gegenstände auf ihm abgestellt werden.
- Installieren Sie das Produkt nur auf einer vertikalen Fläche. Installieren Sie das Produkt nicht an der Decke, da es herunterfallen und Beschädigungen oder Verletzungen verursachen kann.
- Bewahren Sie Kleinteile (Schrauben usw.) außerhalb der Reichweite von Kindern auf. Es besteht das Risiko des Verschluckens. Suchen Sie bei Verschlucken sofort einen Arzt auf.

Vorsichtsmaßnahmen

- Ziehen Sie den Netzstecker des Produkts vor der Reinigung aus der Netzsteckdose. Verwenden Sie keine Reinigungsflüssigkeiten oder Reinigungssprays.
- Bauen Sie das Produkt nicht auseinander.
- Stecken Sie niemals Metallobjekte in das Produkt. Wenn Metallobjekte in das Produkt gelangen, schalten Sie den Netzschalter aus und wenden Sie sich an ein autorisiertes Service-Center.

Medizinische Informationen

- Wenden Sie sich an den Hersteller Ihrer persönlichen medizinischen Geräte, wie zum Beispiel Herzschrittmacher oder Hörgerät, um zu erfahren, ob diese ausreichend gegen externe Hochfrequenzenergie abgeschirmt sind. DECT-Funktionen arbeiten im Bereich zwischen 1,88 GHz und 1,90 GHz mit einer maximalen Übertragungsleistung von 250 mW.
- Verwenden Sie das Produkt nicht in Gesundheitseinrichtungen, wenn Bestimmungen auf dem Gelände Sie anweisen, solche Geräte nicht zu

verwenden. In Krankenhäusern oder Gesundheitseinrichtungen werden möglicherweise Geräte verwendet, die empfindlich auf externe Hochfrequenzenergie reagieren.

VORSICHT

Einrichtung und Standort

- Schließen Sie das Kabel niemals während eines Gewitters an.
- Das Netzteil dient als Trennung zum übrigen Stromnetz. Stellen Sie sicher, dass sich die Netzsteckdose in der Nähe des Produkts befindet und leicht zugänglich ist.
- Um das Risiko einer Strangulierung zu vermeiden, bewahren Sie das Produkt und das Netzteilkabel mindestens 1 m vom Kinderbett entfernt und außerhalb der Reichweite von Kleinkindern auf.

Vermeidung von Unfällen und Verletzungen

- Bringen Sie Ihre Ohren nicht in die Nähe des Produkts, da laute Töne, die vom Produkt abgegeben werden, zu Gehörschäden führen können.
- Sehen Sie nicht direkt in das Stroboskoplicht, wenn dieses blinkt. Vom Stroboskoplicht abgestrahltes Licht kann Augenschäden verursachen.
- Achten Sie bei der Installation des Produktes sorgfältig auf die Installationsumgebung. Achten Sie besonders auf Säuglinge, Kinder und Senioren, die empfindlicher gegenüber lauten Tönen und Stroboskoplicht sein können.

Wichtige Informationen

Wichtige Sicherheitshinweise

Bei der Verwendung des Produktes müssen immer grundlegende Sicherheitsregeln beachtet werden, um das Risiko von Feuer, elektrischen Schlägen und Verletzungen zu vermeiden. Beachten Sie dabei Folgendes:

1. Verwenden Sie dieses Produkt nicht in der Nähe von Wasser, beispielsweise nahe einer Badewanne, einem Waschbecken, einer Küchenspüle oder einer Waschanne, in einem feuchten Keller oder in der Nähe eines Pools.
2. Verwenden Sie nur das in diesem Dokument angegebene Netzkabel.

BEWAHREN SIE DIESE BEDIENUNGSANLEITUNG GUT AUF

Für eine optimale Leistung

Standort der Basisstation/Störungen vermeiden

Die Basisstation und andere kompatible Panasonic-Geräte kommunizieren über Funkwellen miteinander.

- Für eine störungsfreie Kommunikation bei maximaler Reichweite stellen Sie die Basisstation wie folgt auf:
 - In Innenräumen an einem zugänglichen, hohen und zentralen Standort ohne Hindernisse zwischen dem Produkt und der Basisstation.
 - Nicht in die Nähe von elektronischen Geräten, wie TV, Radio, PCs, sonstige schnurlose Geräte und Telefonen.

- Nicht in Richtung von Hochfrequenzsendern, wie externen Mobilfunksendemasten. (Stellen Sie die Basisstation nicht in einer Fensternische oder in der Nähe eines Fensters auf.)
- Wenn der Empfang für eine Basisstation nicht ausreichend ist, stellen Sie die Basisstation an einem anderen Ort auf, um einen besseren Empfang zu erzielen.

Betriebsumgebung

- Halten Sie das Produkt von Vorrichtungen, wie Neonröhren und Motoren, fern, da diese elektrische Störungen erzeugen.
- Das Produkt muss vor übermäßigem Rauch, Staub, hohen Temperaturen und Vibrationen geschützt werden.
- Das Produkt darf nicht direkter Sonneneinstrahlung ausgesetzt werden.
- Legen Sie keine schweren Gegenstände auf das Produkt.
- Wenn Sie das Produkt länger nicht verwenden, ziehen Sie das Netzkabel aus der Steckdose.
- Betreiben Sie das Produkt nicht in der Nähe von Wärmequellen, wie Heizungen, Kochern usw. Stellen Sie dieses Produkt nicht in Räumen auf, in denen die Temperatur unter 0 °C oder über 40 °C liegt. Feuchte Keller sollten auch vermieden werden.
- Der Gebrauch dieses Produkts in der Nähe elektrischer Geräte kann Störungen verursachen. Halten Sie mit dem Produkt einen Abstand zu anderen elektrischen Geräten ein.

Weitere Hinweise

Pflege

- Wischen Sie die Außenflächen des Produkts mit einem weichen feuchten Tuch ab.
- Verwenden Sie kein Benzin, Verdüner oder Scheuerpulver.

Entsorgung von Altgeräten (Nur für die Europäische Union und Länder mit Recyclingsystemen)



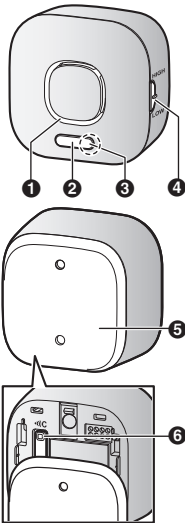
Dieses Symbol auf Produkten, der Verpackung und/oder den Begleitdokumenten bedeutet, dass gebrauchte elektrische und elektronische Produkte nicht in den allgemeinen Hausmüll gegeben werden dürfen.

Bitte führen Sie alte Produkte zur Behandlung, Aufarbeitung bzw. zum Recycling gemäß den gesetzlichen Bestimmungen den zuständigen Sammelpunkten zu.

Indem Sie diese Produkte ordnungsgemäß entsorgen, helfen Sie dabei, wertvolle Ressourcen zu schützen und eventuelle negative Auswirkungen auf die menschliche Gesundheit und die Umwelt zu vermeiden. Für mehr Informationen zu Sammlung und Recycling, wenden Sie sich bitte an Ihren örtlichen Abfallentsorgungsdienstleister. Gemäß Landesvorschriften können wegen nicht ordnungsgemäßer Entsorgung dieses Abfalls Strafgerlder verhängt werden.

Installation

Bezeichnungen und Funktionen der Teile



- 1** Horn
- 2** Stroboskoplicht
Blinkt, wenn die Sirene ertönt.
- 3** LED-Anzeige
- 4** [HIGH]/[LOW] (Hoch/niedrig)
Wird zum Einstellen der Sirenenlautstärke verwendet (Seite 13).
- 5** Hintere Abdeckung
- 6** [↔]C
Wird zum Registrieren der Sirene in der Basisstation verwendet.

LED-Anzeige

Sie können mit der LED-Anzeige den Sirenenstatus überprüfen.

Anzeige	Status
Grün, leuchtet	Normaler Betrieb*1
Rot, blinkt langsam	Sirene ist nicht in der Basisstation registriert
Rot, blinkt	Sirene befindet sich außerhalb der Reichweite der Basisstation
Rot, blinkt schnell	Alarmanlage wurde ausgelöst*1
Grün, blinkt langsam	Registrierungsmodus (Sie haben [↔]C) gedrückt gehalten)
Aus	Kein Strom

*1 Sie können die Sirene so konfigurieren, dass die LED-Anzeige nicht leuchtet.

Einrichtungsübersicht

- 1 Ersteinrichtung**
Stellen Sie sicher, dass Sie mit Ihrem mobilen Gerät auf das System zugreifen können. Weitere Informationen finden Sie in der mit der Basisstation gelieferten Anleitung zur Systemeinrichtung.
- 2 Registrierung**
Nur erforderlich, wenn die Sirene separat erworben wurde (d. h. nicht als Teil eines Pakets).

3 Überprüfen des Installationsbereiches

Lesen Sie die Informationen in diesem Dokument, um zu überprüfen, ob der gewünschte Installationsbereich für den ordnungsgemäßen Betrieb geeignet ist.

4 Installation

Installieren Sie die Sirene am gewünschten Standort.

Registrierung der Sirene

Dieser Vorgang ist nicht erforderlich bei Geräten, die als Teil eines Pakets geliefert wurden.

Bevor Sie die Sirene verwenden können, muss sie in der Basisstation registriert werden.

Wenn Sie Geräte separat gekauft haben (d. h. nicht als Teil eines Pakets), müssen Sie jedes Gerät in der Basisstation registrieren.

Sie können die einzelnen Geräte mit den Registrierungstasten oder der **[Home Network]**-App registrieren.

Hinweis:

- Stellen Sie vor dem Registrieren der Sirene sicher, dass die Netzteile von Basisstation und Sirene angeschlossen und die Geräte eingeschaltet sind.

Verwendung der Registrierungstasten

- 1 **Basisstation:**
Halten Sie **[••]C OTHER DEVICE** gedrückt, bis die LED-Anzeige langsam grün blinkt.

2 Sirene:

Halten Sie **[••]C** gedrückt, bis die LED-Anzeige langsam grün blinkt (Seite 8).

- Nach Abschluss der Registrierung gibt die Basisstation einen langen Signalton aus.

Hinweis:

- Um die Registrierung der Sirene abzubrechen, drücken Sie **[••]C** an der Basisstation und an der Sirene erneut.
- Wenn die Registrierung nicht möglich war, gibt die Basisstation mehrere kurze Signaltöne aus.

Verwendung der App

Wenn Sie die Sirene mit der **[Home Network]**-App registrieren, können Sie Ihren Geräten eine Bezeichnung zuweisen und sie nach Standort gruppieren. Weitere Informationen finden Sie in der Bedienungsanleitung (Seite 14).

Installation

Überprüfen des Verwendungsbereichs

Reichweite der drahtlosen Kommunikation

Die Reichweite der drahtlosen Kommunikation jedes Geräts im System beträgt ab der Basisstation ca. 50 m in Gebäuden und ca. 300 m im Freien. Die drahtlose Kommunikation ist möglicherweise unzuverlässig, wenn sich die folgenden Hindernisse zwischen der Basisstation und anderen Geräten befinden.

- Metalltüren oder -jalousien
- Wände mit Aluminiumblech zur Dämmung
- Wände aus Beton oder Wellblech
- Doppelt verglaste Fenster
- Mehrere Wände
- Bei Verwendung der Geräte auf unterschiedlichen Stockwerken oder in unterschiedlichen Gebäuden

Hinweis:

- Sie können mit der LED-Anzeige der Sirene den Kommunikationsstatus der Sirene überprüfen (Seite 8). Wenn die LED-Anzeige grün leuchtet oder schnell rot blinkt, kommuniziert die Sirene ordnungsgemäß mit der Basisstation.

Vorsichtshinweise zum Verwendungsbereich

Verwendung der Sirene in den folgenden Bereichen kann Verformungen, Fehlfunktionen oder Betriebsausfälle verursachen.

- In direktem Sonnenlicht
- Bereiche, die Fett oder Dampf ausgesetzt sind, wie zum Beispiel in der Küche

- In der Nähe von Feuer oder Heizungen
- In der Nähe magnetischer Felder (wie zum Beispiel in der Nähe von Mikrowellen und Magneten)
- Bereiche, die extremen Temperaturschwankungen ausgesetzt sind, wie zum Beispiel neben Klimaanlageanlagen
- Bereiche mit reflektierenden Objekten, wie zum Beispiel Glas, die die Erkennung von Temperaturabweichungen stören können
- Bereiche, in denen die Temperatur durch starke Beleuchtung (wie zum Beispiel Leuchtstofflampen) beeinflusst wird
- In der Nähe von Geräten, die starke Funkwellen abgeben, wie zum Beispiel Mobiltelefone

Installation

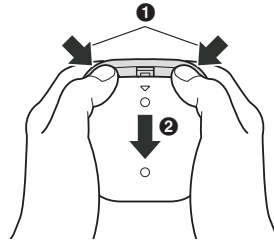
Installation

Montieren Sie die Sirene mithilfe der Löcher in der rückseitigen Abdeckung an der Wand.

Hinweis:

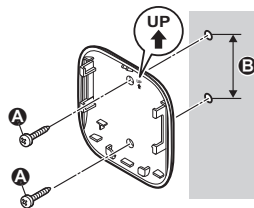
- Das Stroboskoplicht blinkt, wenn die Sirene ertönt. Montieren Sie die Sirene an einem Standort, an dem das Stroboskoplicht sichtbar ist.
- Bringen Sie die Sirene an dem zukünftigen Standort an und achten Sie darauf, dass die Sirene bei der Montage gut befestigt wird.
- Befestigen Sie die Sirene sicher an einer Wand. Wenn sie nicht sicher befestigt ist, kann sie durch Vibrationen herunterfallen.
- Bringen Sie die Sirene nicht auf weichem Material an. Es kann herunterfallen, zerbrechen oder Verletzungen verursachen.
- Bringen Sie die Sirene nicht auf folgendem Material an: Gipskarton, Porenbeton, Betonstein, Sperrholz mit weniger als 25,4 mm Dicke usw.
- Verwenden Sie ausschließlich das mitgelieferte Netzteil PNLV236CE von Panasonic.

- 1 Oben auf die rückseitige Abdeckung (1) drücken und die Abdeckung durch Herunterschieben (2) entfernen.



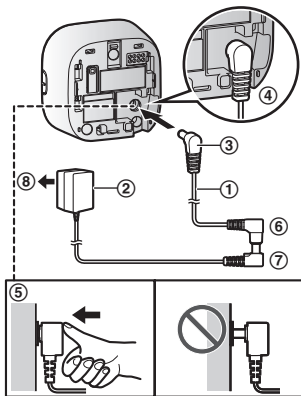
- 2 Die rückseitige Abdeckung mit Schrauben an der Wand befestigen (A).

- Die rückseitige Abdeckung mit der Markierung "UP" nach oben ausrichten.
- B 37 mm

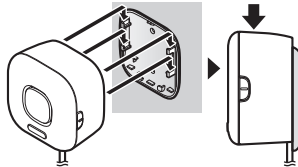


Installation

- 3** Verwenden Sie das Gleichspannungskabel (①), um das Netzteil (②) mit der Sirene zu verbinden.
- Stecken Sie den Stecker des Gleichspannungskabels (③) fest in die Gleichspannungsbuchse (④, ⑤) ein.
 - Verbinden Sie die Steckerbuchse des Gleichspannungskabels (⑥) fest mit dem Netzteilstecker (⑦).
- 4** Schließen Sie das Netzteil an eine Steckdose an (⑧).



- 5** Befestigen Sie die Sirene an der rückseitigen Abdeckung.
- Richten Sie die Aussparungen an der Sirene auf die 4 Nasen an der rückseitigen Abdeckung aus und drücken Sie dann die Sirene herunter.



Hinweis:

- Solange die Sirene ertönt oder das Stroboskoplicht blitzt können Sie die Sirene durch Drücken von **[M]C** ausschalten.

Hinweis zum Netzanschluss

Netzteilanschluss

- Das Netzteil muss stets angeschlossen bleiben. (Es ist normal, dass sich das Netzteil während des Betriebs warm anfühlt.)
- Das Netzteil sollte an einer Wand- oder Bodensteckdose angeschlossen werden. Schließen Sie das Netzteil nicht an einer Deckensteckdose an, da sein Gewicht es aus der Steckdose ziehen könnte.

Netzausfall

- Die Sirene lässt sich während eines Stromausfalls nicht betreiben.

Testen der Sirene

Nach Installation der **[Home Network]**-App auf Ihrem mobilen Gerät können Sie die Sirene mit dem mobilen Gerät testen. Weitere Informationen finden Sie in der Bedienungsanleitung (Seite 14).

- 1 Starten Sie die **[Home Network]**-App und tippen Sie auf **[Einstellungen]**.
- 2 Tippen Sie auf **[Geräteprofile]**.
- 3 Tippen Sie auf **[Sirene]** und wählen Sie die gewünschte Sirene.
- 4 Tippen Sie auf **[Installationstest]**.
- 5 Tippen Sie auf **[Wiedergabe]**.

Einstellen der Sirenenlautstärke

Sie können die Sirenenlautstärke mit dem **[HIGH]/[LOW]**-Schalter der Sirene (Seite 8) einstellen.

Verfügbare Funktionen bei Verwendung der **[Home Network]**-App

Einige der Sirenenfunktionen, die bei Verwendung der **[Home Network]**-App verfügbar sind, werden im Folgenden aufgeführt. Weitere Informationen finden Sie in der Bedienungsanleitung (Seite 14).

- **Alarmsystem**
Sie können mit der App die Alarmanlage aktivieren oder deaktivieren, den aktuellen Status der Geräte des Systems überprüfen und ein Protokoll der vorherigen Ereignisse anzeigen. Sie

können mit der App außerdem die Töne der Sirene ausschalten.

- **Geräteverwaltung**


Sie können mit der App die Stärke des drahtlosen Signals der Sirene überprüfen, die Bezeichnung der Sirene ändern und ändern, ob die Sirene Töne ausgibt, blinkt oder beides, sowie die Sirene testen.

Anhang


Zugriff auf Bedienungsanleitung

Die Bedienungsanleitung ist eine Sammlung von Online-Dokumenten, die Sie dabei unterstützen, die **[Home Network]**-App optimal zu nutzen.

1 iPhone/iPad

Tippen Sie auf  auf der Startseite der App.

Android™-Geräte

Tippen Sie auf  oder drücken Sie die Menütaste Ihres mobilen Geräts auf der Startseite der App.

2 Tippen Sie auf **[Bedienungsanleitung]**.

Hinweis:

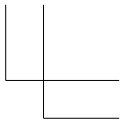
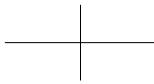
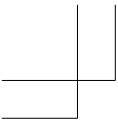
- Microsoft® Windows® Internet Explorer® 8 und frühere Versionen werden nicht unterstützt.
- Android 4.1 oder höhere Versionen werden empfohlen.
- Sie können die Bedienungsanleitung auch auf der unten aufgeführten Website aufrufen.



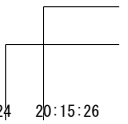
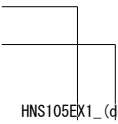
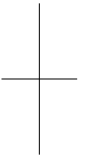
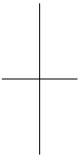
www.panasonic.net/pcc/support/tel/homenetwork/manual/

Technische Daten

- **Standards**
DECT (Digital Enhanced Cordless Telecommunications)
- **Frequenzbereich**
DECT: 1,88 GHz – 1,90 GHz
- **RF-Übertragungsleistung**
DECT: ca. 10 mW (durchschnittliche Leistung pro Kanal)
- **Stromversorgung**
220 – 240 V AC, 50/60 Hz
- **Leistungsaufnahme**
Bereitschaft: ca. 2,0 W
Maximum: ca. 3,0 W
- **Warnsignallautstärke**
Ca. 110 dB: (Hoher Warnsignalpegel) (gemessen ca. 10 cm vom Produkt entfernt)
- **Betriebsbedingungen**
0 °C – 40 °C
- **Abmessungen (Höhe x Breite x Tiefe)**
Ca. 71 mm x 73 mm x 46 mm
- **Masse (Gewicht)**
Ca. 90 g



Notizen



Zur künftigen Bezugnahme

Wir empfehlen folgende Informationen zu notieren und aufzubewahren, da diese bei möglichen Reparaturen im Rahmen der Garantie benötigt werden.

Seriennummer	Datum des Kaufs
(befindet sich auf der Innenseite des Geräts)	
Name und Adresse des Händlers	

Heften Sie den Kaufbeleg hier an.

C€0470

Panasonic System Networks Co., Ltd.

1-62, 4-chome, Minoshima, Hakata-ku, Fukuoka 812-8531, Japan

© Panasonic System Networks Co., Ltd. 2016